



St. John Bosco CATHOLIC CHURCH

1349 W Flagler St, Miami, FL 33135



08-20-2023 | 20th. SUNDAY IN ORDINARY TIME | 20° DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO | CYCLE A / CICLO A

MASS SCHEDULE HORARIO DE MISAS

MONDAY TO FRIDAY
LUNES A VIERNES
8:00 AM Y 7:00 PM *CHAPEL/CAPILLA

EUCCHARISTIC THURSDAY
JUEVES EUCARÍSTICOS
7:00 PM *IGLESIA

SATURDAY | SÁBADO
8:00 AM *CAPILLA Y
5:00 PM VIGILIA *IGLESIA

SUNDAY | DOMINGO
8:00 AM; 10:00 AM;
12:00 MD; Y 7:00 PM.

CONFESSIONS | CONFESIONES
SATURDAY/SÁBADO 10:00 AM-12 MD
SUNDAY / DOMINGO 9:30 AM & 11:30 AM
OR BY APPOINTMENT/
OTRO DÍA CON PREVIA CITA

OFFICE HOURS HORARIOS DE OFICINA

MONDAY TO FRIDAY
LUNES A VIERNES
8:00 AM — 1:00 PM
& 1:30 PM — 4:00 PM
SATURDAY | SÁBADO
9:00 AM — 1:00 PM

PASTORAL TEAM EQUIPO PASTORAL

REV. YADER FRANCISCO CENTENO
PASTOR | PARROCO

REV. SALVADOR DIAZ
PAROCHIAL VICAR | VICARIO PARROQUIAL



20th Sunday in Ordinary Time

“O woman, great is your faith! Let it be done for you as you wish.”
And her daughter was healed from that hour.

Matthew 15:28

20^o Domingo del Tiempo Ordinario

“Mujer, ¡qué grande es tu fe! Que se cumpla tu deseo.”
Y en aquel momento quedó sana su hija.

Mateo 15, 28

Christ and the Canaanite Woman by Jean Germain Drouais, 1784
© Diocesan

PARISH OFFICE
1358 NW 1st. ST.
MIAMI, FL. 33125

TEL: (305) 649-5464
FAX: (305) 541-0988
WWW.SJBOSCOMIAMI.ORG



OFFICE & COMMUNICATIONS / OFICINA Y COMUNICACIONES

MRS. YENNY SERPA
EXECUTIVE ASSISTANT | ACCOUNTANT
ASISTENTE EJECUTIVA | CONTADORA

MRS. DIANA LOPEZ
RECEPCIONIST | ADMINISTRATIVE ASSISTANT
RECEPCIONISTA | ASISTENTE ADMINISTRATIVA

MS. REGLA TORRES
MEDIA COORDINATOR
COORDINADORA DE REDES SOCIALES

MR. SANTOS DUEÑAS
FACILITIES | FACILIDADES

SISTER ANDREA ISLA, SCTJM
DIRECTOR OF RELIGIOUS EDUCATION

LEADERSHIP LEARNING CENTER @ ST. JOHN BOSCO
MRS. YANNET AMADOR
DIRECTOR
(305) 649-4730
MONDAY TO FRIDAY | LUNES A VIERNES
2:00 PM — 6:00 PM

PERPETUAL ADORATION CHAPEL / CAPILLA DE ADORACION
PERPETUA
SATURDAY/ SABADO 8:00 AM—SUNDAY/ DOMINGO 8:00 PM
(NEXT TO THE PARISH OFFICE/ CONTIGUO A LA OFICINA PARROQUIAL).

BODAS
LAS PAREJAS INTERESADAS EN RECIBIR EL
SACRAMENTO DEL MATRIMONIO DEBEN REUNIRSE CON EL
VICARIO PARROQUIAL REV. SALVADOR DIAZ
305-649-5464 EXT. 112 PARA QUE ÉL LES GUÍE EN EL PROCESO.
SE REQUIEREN AL MENOS 6 MESES DE ANTICIPACIÓN.

CATECHESIS / FAITH FORMATION

OFICINA DE EDUCACION RELIGIOSA
305-649-5464 Ext. 113

HORARIO DE CLASES / CLASSES SCHEDULE
MARTES, MIÉRCOLES Y JUEVES /
TUESDAY, WEDNESDAY, THURSDAY
6:00 PM—7:30 PM CCD

CLASES DE INICIACIÓN CRISTIANA
PARA ADULTOS (RICA) *SALÓN DON BOSCO
SUNDAY / DOMINGO
5:00 PM—7:00 PM

BAUTIZOS / BAPTISMS
BAUTIZOS: 4° SÁBADO DE CADA MES A LAS 12 MD - IGLESIA
*SE NECESITA LLENAR LA APLICACIÓN CON 3 SEMANAS DE
ANTICIPACIÓN.

CURSO PRE BAPTISMAL: PARA PADRES Y PADRINOS:
3° SÁBADO DE CADA MES * 10 AM -11:30 AM SALÓN SAN JOSÉ
BAUTIZO PRIVADO: CONSULTE CON LA OFICINA
PARROQUIAL AL 305-649-5464 EXT. 110

UNCION DE LOS ENFERMOS / ANOINTING OF THE SICK
SI USTED O UN FAMILIAR NECESITA EL SACRAMENTO DE LA
UNCION DE LOS ENFERMOS FAVOR DE LLAMAR A LA OFICINA
PARROQUIAL.

Línea de Abuso de la Florida (DCF)
1-800-96-ABUSE
(1-800-962-2873)
Línea Directa de la Arquidiócesis de Abuso
1-866-802-2873
Coordinador de Asistencia a la Víctima
Peter Routsis-Arroyo 1-866-802-2873

WELCOME
BIENVENIDOS

Sábado
2 de
septiembre
10:30 am
en la
acera de
Flagler



VISITA DE NUESTRA SEÑORA DE LA CARIDAD DEL COBRE



08-20-2023 | 20th. SUNDAY IN ORDINARY TIME | 20° DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

GRACIAS



A SU GENEROSIDAD EN LA COLECTA ESPECIAL DE AGOSTO 5 & 6 PARA EL SEMINARIO SE RECUDARON:



\$5,127

LOS CUALES SERAN ENVIADOS A LA ARQUIDIOCESIS DE MIAMI PARA SU DISTRIBUCION.

Y LA COLECTA ESPECIAL DE AGOSTO 12 & 13 PARA LAS HERMANAS MISIONERAS DE LA CARIDAD DE SETON HILL SE RECUDARON:



\$8,207

LOS CUALES SERAN ENVIADOS A LA ARQUIDIOCESIS DE MIAMI PARA SU DISTRIBUCION.





INSCRIPCIONES PARA EL PROGRAMA DE: EDUCACION RELIGIOSA



Bautizo
de niños de
7 - 17 años
Requisitos:
1. Acta de
Nacimiento
2. Consentimiento
de ambos padres



Kinder
A partir de los
5 - 7 años
Requisitos:
1. Acta de
Nacimiento
2. Fe de Bautizo



Primera Comunión
A partir de los
7- 17 años
Requisitos:
1. Acta de
Nacimiento
2. Fe de Bautizo



Confirmación
A partir de los
12 - 17 años
Requisitos:
1. Acta de
Nacimiento
2. Fe de Bautizo
3. Certificado de
Comunión

**Para matricular por
favor llame al:**

**(305)-649-5464
opción # 3**



ENC 217

ENCUENTROS JUVENILES
INVITES ALL
HIGH SCHOOL BOYS AND GIRLS
TO AN ENGLISH RETREAT
TO ENCOUNTER CHRIST!



WHEN: OCTOBER 13-15, 2023
WHO: BOYS AND GIRLS (14-17)
WHERE: MADONNA RETREAT CENTER
(3600 SW 32 BLVD. WEST PARK, FL 33023)



Boys Contact

Javier
786-805-7763

Girls Contact

Stephanie
786-879-5926

Scan to Register!



Follow Us!

- www.encuentrosjuveniles.net
- [@encjuveniles](https://www.instagram.com/encjuveniles)
- [Encuentros Juveniles](https://www.facebook.com/EncuentrosJuveniles)



**LES INVITAMOS A UNIRSE AL MINISTERIO
DE CATEQUESIS**

QUE ES UN CATEQUISTA?

- Discipulos de Cristo
- Testigo de la fe Católica
- Educadores y transmisores de la fe Católica

PORQUE SER CATEQUISTA?

- Compartir su amor por el Señor
- Llevar los corazones de los jóvenes a Jesus Eucarístico
- Cambia la vida de los jóvenes



COMPROMISOS:

- Clases son los martes, miercoles, o jueves de 6:00-7:20 pm
- Participar en todos los eventos de la parroquia y de la catequesis
- Asistir a los entrenamientos y formaciones de catequistas de la parroquia y arquidiócesis.



REQUISITOS:

- Miembros registrados de San Juan Bosco
- Mayores de 18 años
- Haber recibido los Sacramentos de Iniciación: Bautismo, Primera Comunión, y Confirmación
- Entusiasmados y comprometidos
- Entendimiento básico de la fe Católica

PARA SER VOLUNTARIO LLAMAR

**(305)-649-5464,
opcion #3**



RESTAURACION DE PISOS IGLESIA & CAPILLA



PARA DONAR, FAVOR DE LLAMAR O PASAR
POR LA OFICINA PARROQUIAL.



A BENEFICIO DE LA CELEBRACION DE
DON BOSCO Y LA VIRGEN DE SUYAPA



Gran

Cena Bailable

Viernes 15 de Septiembre

8:00 pm

Salon San José

Donación: \$40.00 boletos a la venta a
la salida de las Misas Dominicales



Reflexión en el día del Señor

Domingo XX del Tiempo Ordinario, Ciclo A

Las lecturas de hoy nos invitan a reflexionar en una realidad que se repite en muchas partes: los de dentro y los de fuera.

Los de dentro son los que se sienten que tienen unos derechos; los de fuera son los que se sienten o son excluidos de ellos. La imagen podría ser la de un club: para entrar, para ser de los de dentro, se necesita haber cumplido unos requerimientos, por ejemplo, el pago de una cuota o la pertenencia a un partido político o una determinada casta.

El tema interesa mucho porque en la Biblia vemos a menudo que Dios toma partido por los de fuera, es decir, por los excluidos, por los marginados. ¿Qué quiere decir, cabalmente, "marginado"? El que ha sido empujado más allá del margen. Ha sido expulsado y ya no es, o nunca se consideró que fuera de "los de dentro".

El texto del profeta Isaías se opone a la interpretación miope y mundana de la elección divina. Isaías viene a afirmar que hay promesas de vida y de felicidad para los extranjeros, es decir, para los de fuera. Con eso también está relativizando lo que podía servir de orgullo fatuo a los israelitas.

El evangelio de hoy, en cambio, nos presenta un pasaje bastante difícil sobre todo porque la actitud de Jesús resulta francamente desconcertante: ¿por qué hace esperar tanto a esta pobre mujer que clamaba la curación de su hijita? Y si luego va a curarla, ¿por qué con ese lenguaje tan duro, diríamos tan humillante?

Jesús quiere que el protagonista sea el poder de Dios que se hace próximo y activo en nosotros cuando realmente creemos. Es evidente que una curación "fácil" y un encuentro casi accidental con una especie curandero itinerante no son el lugar para realmente reconocer que es Dios el que reina.

Esto explica, por lo menos en parte, lo que al principio nos parecía chocante: Jesús no quiere que sus milagros sean anécdotas, sino mensajes que anuncian la llegada del Reino. En el fondo, la demora en conceder esa sanación y el modo de hablarle a esta mujer son una especie de catequesis que quiere mostrar por qué caminos le llega la salvación.

¡Feliz Día del Señor para todos!



Lecturas de la Semana

Lunes, Agosto 21

Jue 2: 11-19; Sal 105: 34-37, 39-40, 43ab y 44; Mt 19: 16-22

Martes, Agosto 22

Jue 6: 11-24a; Sal 84: 9, 11-14; Mt 19: 23-30

Miércoles, Agosto 23

Jue 9: 6-15; Sal 20: 2-7; Mt 20: 1-16

Jueves, Agosto 24

Ap 21: 9b-14; Sal 144: 10-13, 17-18; Jn 1: 45-51

Viernes, Agosto 25

Rut 1: 1, 3-6, 14b-16, 22; Sal 145: 5-10; Mt 22: 34-40

Sábado, Agosto 26

Rut 2: 1-3, 8-11; 4: 13-17; Sal 127: 1-5; Mt 23: 1-12

Intenciones de Misa

Si desea dar el regalo de la Misa a algún ser querido que ha fallecido, para pedir por alguien que esta enfermo, o para dar gracias en ocasiones especiales como cumpleaños o aniversarios. Por favor pase a la oficina parroquial a anotar sus intenciones con anticipación.



LECTURAS DOMINICALES

20 de Agosto, 2023

20° Domingo del Tiempo Ordinario

Primera Lectura Is 56: 1, 6-7

Esto dice el Señor:
"Velen por los derechos de los demás, practiquen la justicia, porque mi salvación está a punto de llegar y mi justicia a punto de manifestarse.

A los extranjeros que se han adherido al Señor para servirlo, amarlo y darle culto, a los que guardan el sábado sin profanarlo y se mantienen fieles a mi alianza, los conduciré a mi monte santo y los llenaré de alegría en mi casa de oración. Sus holocaustos y sacrificios serán gratos en mi altar, porque mi templo será la casa de oración para todos los pueblos".

Salmo 66: 2-3, 5-6, 8

R. Que te alaben. Señor, todos los pueblos.

Ten piedad de nosotros y bendícenos; vuelve, Señor, tus ojos a nosotros. Que conozca la tierra tu bondad y los pueblos tu obra salvadora.

R. Que te alaben. Señor, todos los pueblos.

Las naciones con júbilo te canten, porque juzgas al mundo con justicia; con equidad tú juzgas a los pueblos y riges en la tierra a las naciones.

R. Que te alaben. Señor, todos los pueblos.

Que te alaben. Señor, todos los pueblos que los pueblos te aclamen todos juntos. Que nos bendiga Dios y que le rinda honor el mundo entero.

R. Que te alaben. Señor, todos los pueblos.

Segunda Lectura Rom 11: 13-15, 29-32

Hermanos: Tengo algo que decirles a ustedes, los que no son judíos, y trato de desempeñar lo mejor posible este ministerio. Pero esto lo hago también para ver si provocho los celos de los de mi raza y logro salvar a algunos de ellos. Pues, si su rechazo ha sido reconciliación para el mundo, ¿qué no será su reintegración, sino resurrección de entre los muertos? Porque Dios no se arrepiente de sus dones ni de su elección.

Así como ustedes antes eran rebeldes contra Dios y ahora han alcanzado su misericordia con ocasión de la rebeldía de los judíos, en la misma forma, los judíos, que ahora son los rebeldes y que fueron la ocasión de que ustedes alcanzaran la misericordia de Dios, también ellos la alcanzarán. En efecto, Dios ha permitido que todos cayéramos en la rebeldía, para manifestarnos a todos su misericordia.

Evangelio Mt 15: 21-28

En aquel tiempo, Jesús se retiró a la comarca de Tiro y Sidón. Entonces una mujer cananea le salió al encuentro y se puso a gritar: "Señor, hijo de David, ten compasión de mí. Mi hija está terriblemente atormentada por un demonio". Jesús no le contestó una sola palabra; pero los discípulos se acercaron y le rogaban: "Atiéndela, porque viene gritando detrás de nosotros". Él les contestó: "Yo no he sido enviado sino a las ovejas descarriadas de la casa de Israel".

Ella se acercó entonces a Jesús y postrada ante él, le dijo: "Señor, ayúdame!" Él le respondió: "No está bien quitarles el pan a los hijos para echarse a los perritos". Pero ella replicó: "Es cierto, Señor; pero también los perritos se comen las migajas que caen de la mesa de sus amos". Entonces Jesús le respondió: "Mujer, ¿qué grande es tu fe! Que se cumpla lo que deseas". Y en aquel mismo instante quedó curada su hija.

CEMENTERIO CATÓLICO OUR LADY OF MERCY.

Los Consejeros Familiares del Cementerio Católico Our Lady of Mercy visitaran nuestra parroquia el fin de semana del 26 y 27 de AGOSTO.

Ellos estarán afuera de cada Misa. Ellos tienen información valiosa para ayudarles a tomar una decisión. Nosotros sugerimos que tomen esta oportunidad para preguntar e informarse más sobre la posibilidad de hacer Preparaciones con Anticipación.

Para más información sobre asuntos de pre-arreglos Favor de llamar al: (305) 357-5750



GRUPO DE ORACION

FUEGO EN EL ESPIRITU



**RENOVACION CARISMATICA
CATOLICA HISPANA**

El Grupo de Oración de la Renovación Carismática "Fuego en el Espíritu" te invita a participar en sus asambleas los días Martes a las 8PM en el salón San José. "Ven y gozate en el Señor".

ST. JOHN BOSCO

Salud para su familia.

Sirviendo a su comunidad con servicios de pediatría, obstetricia y ginecología.

Para hacer una cita, llame al 305-545-7737.

JacksonHealth.org



Dr. Rafael A. Peñalver Clinic
JACKSON HEALTH SYSTEM
Haciendo milagros.



ARAGON ENVIOS
DE PUERTA A PUERTA A NICARAGUA

1701 WEST FLAGLER STREET
MIAMI, FL 33135, SUITE 222

WWW.FACEBOOK.COM/ARAGONENVIOS

ESTELA: 786-286-2067 / CARLOS: 305-301-3159
OFICINA: 305-603-7400
aragonenvios@gmail.com

That feeling!

You know the one. It's the one that comes with owning your own business and achieving what you knew would be possible. That's the same feeling you get with a Quick and Easy Business Loan from Ocean Bank.

305-569-LEND (5363)


Business Loans Quick & Easy 

©2019 Ocean Bank. Member FDIC. Equal Housing Lender. Subject to credit approval.

Caribbean RADIATION ONCOLOGY Center

A work of: LOVE
Our Mission: TO CURE
"The New Standard."

DIRECTED BY:
DR. PEDRO A. SERRANO-OJEDA
Diplomat of the American Board of Radiology



We have the most advanced system for CANCER treatment. TomoTherapy HDA. Call today for a consultation. PET CT also available.

P: 305.436.9196 | F: 305.436.9169
3125 N.W. 84th Ave., Doral, FL 33122
www.adioscancer.com

VIDA UNIDA



90.9 FM
MYRKA DELLANOS

farmacia 22-24

Aceptamos Medicaid - Medicare Part D - Majoria de Seguros

Tenemos Variedad de Productos Latinos
Vitaminas y Medicina Natural
Ahora Abierto Domingo

1266 W. Flagler St
Miami, FL 33135 **305-649-2222**

WORKERS' COMPENSATION ATTORNEY FOR ON-THE-JOB ACCIDENTS

CESAR A. ARMSTRONG
Board Certified Attorney with Over 40 Years of Experience

1950 SW 27th Avenue, Suite 200
Miami, Florida 33145




305.442.1882 | www.armlegal.com

"¿No sentíamos arder nuestros corazones cuando nos hablaba en el camino y nos explicaba las Escrituras?" Lucas 24:32.

A todos los hermanos que han vivido esta experiencia, Emaus te invita a participar de nuestras reuniones semanales. *¡Anímate y Acompáñanos!*

Emaus Mujeres Miercoles @ 8pm
Emaus Hombres Jueves @ 8pm

Lugar: Salon Don Bosco

St. Michael the Archangel Catholic School
PK3 - 8^o Grado

Fa. Excelencia. Servicio.

Por qué St. Michael?
Excelencia Académica, Énfasis en Valores Católicos, Relaciones Sociales Saludables, Ambiente Familiar Asequible/Becas
Step Up for Students / McKay / FES/ Gardiner



St. Michael the Archangel Catholic Church & School
300 NW 28th Ave., Miami, FL 33125
305-642-6732 / stmaccs.org

Visítanos

Marzo 16 & 30,	8-11 am
Abril 11 & 27,	8-11 am
Mayo 12 & 26,	8-11 am

\$50 descuento de matricula con esta tarjeta - Nuevas Familias

St. Michael the Archangel Catholic School
PK3 - 8th Grade

Faith. Excellence. Service.

Why St. Michael?
Academic Excellence, Emphasis on Catholic Values, Healthy Social Relationships, Family Oriented Environment
Affordable / We Accept Scholarships
Step Up for Students / McKay / FES/ Gardiner



St. Michael the Archangel Catholic Church & School
300 NW 28th Ave., Miami, FL 33125
305-642-6732 / stmaccs.org

Open House

March 16 th & 30 th ,	8-11 am
April 11 th & 27 th ,	8-11 am
May 12 th & 26 th ,	8-11 am

\$50 off registration with this postcard - New Families

